



# Генеральная Ассамблея

## Совет по правам человека

### Тридцать девятая сессия

10–28 сентября 2018 года

Пункт 6 повестки дня

### Универсальный периодический обзор

## Доклад Рабочей группы по универсальному периодическому обзору \*

### Туркменистан

#### Введение

1. Рабочая группа по универсальному периодическому обзору, учрежденная в соответствии с резолюцией 5/1 Совета по правам человека, провела свою тридцатую сессию 7–18 мая 2018 года. Обзор по Туркменистану состоялся на 1-м заседании 7 мая 2018 года. Делегацию Туркменистана возглавлял заместитель Министра иностранных дел Туркменистана Вепа Хаджиев. На своем 10-м заседании, состоявшемся 11 мая 2018 года, Рабочая группа приняла доклад по Туркменистану.

2. 10 января 2018 года Совет по правам человека отобрал группу докладчиков («тройку») для содействия проведению обзора по Туркменистану в составе Бурунди, Пакистана и Хорватии.

3. В соответствии с пунктом 15 приложения к резолюции 5/1 Совета по правам человека и пунктом 5 приложения к резолюции 16/21 Совета для обзора по Туркменистану были изданы следующие документы:

- a) национальный доклад/письменное представление в соответствии с пунктом 15 a) (A/HRC/WG.6/30/TKM/1);
- b) подборка, подготовленная Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ) в соответствии с пунктом 15 b) (A/HRC/WG.6/30/TKM/2);
- c) резюме, подготовленное УВКПЧ в соответствии с пунктом 15 c) (A/HRC/WG.6/30/TKM/3).

4. Через «тройку» Туркменистану был препровожден перечень вопросов, заранее подготовленных Бельгией, Бразилией, Германией, Испанией, Лихтенштейном, Португалией, Словенией, Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии, Соединенными Штатами Америки, Швецией и Швейцарией. С этими вопросами можно ознакомиться на веб-сайте универсального периодического обзора.

## I. Резюме процесса обзора

### A. Представление государства – объекта обзора

5. Глава делегации Туркменистана выразил уверенность в том, что конструктивный диалог в рамках Рабочей группы будет способствовать достижению дальнейшего прогресса в деле осуществления прав и основных свобод граждан Туркменистана.

6. В течение отчетного периода Туркменистан вступил в диалог с Комитетом по правам инвалидов, Комитетом по ликвидации расовой дискриминации, Комитетом по правам человека и Комитетом против пыток. Впоследствии правительство начало выполнение заключительных замечаний, полученных от этих комитетов.

7. Были предприняты меры по совершенствованию внутреннего законодательства с целью приведения его в соответствие с международными стандартами в области прав человека. В 2016 году Туркменистан принял новую Конституцию с расширенным разделом о защите прав человека и основных свобод. В Конституции делается значительный упор на общепризнанные нормы международного права. Правительство сосредоточило свои усилия на обеспечении осуществления положений международных договоров на национальном уровне.

8. В соответствии с Конституцией был введен институт Комиссара по правам человека (омбудсмена). Впоследствии

парламент принял в 2016 году Закон об Омбудсмене, которым определяются мандат и функции Омбудсмана. Этот закон был подготовлен в сотрудничестве с соответствующими международными экспертами, в том числе из Организации Объединенных Наций и Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ). Он вступил в силу в январе 2017 года, а Омбудсмен был избран в марте 2017 года. В апреле 2018 года Омбудсмен представила свой первый ежегодный доклад.

9. Правительство приняло Национальный план действий по обеспечению гендерного равенства в Туркменистане на 2015–2020 годы, Национальный план действий в области прав человека в Туркменистане на 2016–2020 годы и Национальный план действий по борьбе с торговлей людьми на 2016–2018 годы.

10. Делегация сообщила о выполнении ряда рекомендаций, вынесенных по итогам второго цикла обзора. Туркменистан принял меры по укреплению сотрудничества с международными правозащитными механизмами. Правительство осуществило несколько инициатив в рамках Совета по правам человека, включая соавторство резолюций Совета о гендерном равенстве и учете гендерных аспектов при осуществлении Повестки дня в области развития на период до 2030 года и о реализации прав человека через спорт. В предстоящие годы правительство планирует принять с визитом Специального докладчика в области культурных прав. Государственные органы провели встречи с Рабочей группой по насильственным или недобровольным исчезновениям для обмена мнениями по отдельным случаям и обсуждения дальнейшего взаимного сотрудничества.

11. Власти сотрудничали с соответствующими международными организациями, включая Международную организацию труда (МОТ), по вопросам принудительного труда. Некоторые высокопоставленные должностные лица МОТ посетили Туркменистан для оказания консультационной и технической помощи по вопросам ратификации новых конвенций и выполнения конвенций, уже ратифицированных Туркменистаном.

12. Делегация сообщила о мерах, принятых для реализации целей в области устойчивого развития. Власти в сотрудничестве со страновой группой Организации Объединенных Наций в Туркменистане разработали трехэтапный план для включения этих целей и соответствующих задач в национальные стратегии. В результате этих усилий Президент принял национальный план действий по осуществлению целей в области устойчивого развития в Туркменистане. Кроме того, были учреждены Национальный комитет высокого уровня и Междепартаментский комитет по техническим вопросам осуществления целей.

13. С момента представления второго доклада по УПО Туркменистан присоединился к ряду международных договоров, среди которых: Парижское соглашение, принятое в контексте Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата, Бернская конвенция по охране литературных и художественных произведений, Конвенция об удостоверениях личности моряков 2003 года (№ 185) и Конвенция о защите культурных ценностей в случае вооруженного конфликта, а также Протоколы к ней 1954 и 1999 годов.

14. Национальные эксперты изучили вопрос о присоединении к другим международным договорам, в том числе к Римскому статуту Международного уголовного суда, Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений, Факультативному протоколу к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, Факультативному протоколу к Международному пакту об экономических, социальных и культурных правах, Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей и Конвенции ЮНЕСКО о борьбе с дискриминацией в области образования.

15. В 2016 году Туркменистан принял поправки к Закону о борьбе с торговлей людьми и Национальный план действий по борьбе с торговлей людьми на 2016–2018 годы. Правительство разработало стандартные оперативные процедуры для эффективного выявления жертв торговли людьми и механизмы контроля за осуществлением Национального плана действий.

16. В 2014 году был принят Закон о борьбе с коррупцией. Впоследствии в 2017 году были приняты государственная программа по борьбе с коррупцией и план действий по ее осуществлению. Правительство учредило Государственную службу по борьбе с экономическими преступлениями.

17. В 2014 году Туркменистан принял Закон «Об информации и ее защите», который регулирует отношения, возникающие при осуществлении права на поиск, получение, производство, использование и распространение информации, а также применение информационных технологий и обеспечение защиты информации. Закон «О правовом регулировании развития сети Интернет и оказания интернет-услуг в Туркменистане» был принят в 2014 году. Делегация представила подробную информацию, свидетельствующую о расширении доступа к Интернету и использования современных коммуникационных технологий среди населения. Она отметила, что не было выявлено никаких ограничений доступа к Интернету, включая размещение информации на местных и зарубежных веб-сайтах.

18. Делегация ответила на утверждение о запрете выезда из страны в отношении нескольких тысяч лиц, заявив, что ограничения на выезд из страны были введены в полном соответствии с национальным законодательством и в интересах государственной безопасности и защиты людей.

19. Делегация пояснила, что власти продолжают прилагать усилия к обеспечению осуществления права на свободу религии путем поддержания регулярных контактов с представителями религиозных организаций, а также путем проведения совещаний с участием различных религиозных организаций и церквей.

## **В. Интерактивный диалог и ответы государства – объекта обзора**

20. В ходе интерактивного диалога с заявлениями выступили 74 делегации. Рекомендации, вынесенные во время диалога, приведены в разделе II настоящего доклада.

21. Нидерланды приветствовали принятие Туркменистаном Национального плана действий по обеспечению гендерного равенства и Национального плана действий в области прав человека. Они по-прежнему обеспокоены продолжающимся давлением на правозащитников и средства массовой информации.

22. Нигерия высоко оценила принятие Туркменистаном Закона о борьбе с торговлей людьми 2016 года, а также его усилия по борьбе с торговлей людьми, обеспечению равенства и недискриминации, поощрению религиозной терпимости среди населения и укреплению нормативно-правовой базы с целью его приведения в соответствие с международными стандартами в области прав человека.

23. Норвегия приветствовала участие Туркменистана в универсальном периодическом обзоре. Она по-прежнему обеспокоена положением в области прав человека в стране.

24. Парагвай признал важную работу Межведомственной комиссии по обеспечению выполнения взятых на себя Туркменистаном международных обязательств в области прав человека и международного гуманитарного права, которая выполняла роль форума для последующей деятельности в связи с рекомендациями, полученными от различных органов по правам человека.

25. Филиппины поздравили Туркменистан с принятием в 2016 году новой Конституции, включая новые статьи о защите гражданских прав и основных свобод. Они высоко оценили ратификацию Туркменистаном ряда договоров в области прав человека и его усилия по борьбе с торговлей людьми.

26. Польша приветствовала принятие в 2016 году Закона об Омбудсмене, которым определены права, обязанности и полномочия Омбудсмена. Она отметила, что Омбудсмен должен действовать независимо и иметь достаточный бюджет.

27. Португалия приветствовала принятие новой Конституции и тот факт, что она включает новый раздел, посвященный правам человека и основным свободам. Она с удовлетворением отметила принятие национальных планов действий по защите прав человека, обеспечению гендерного равенства и борьбе с торговлей людьми.

28. Катар приветствовал прогресс, достигнутый Туркменистаном в деле осуществления рекомендаций, принятых в ходе второго цикла универсального периодического обзора. Он высоко оценил принятие Национального плана действий по обеспечению гендерного равенства и Национального плана действий по борьбе с торговлей людьми.

29. Республика Корея отметила принятие Национального плана действий в области прав человека и укрепление защиты прав человека в соответствии с новой Конституцией, принятой в 2016 году. Она также отметила активное сотрудничество Туркменистана с договорными органами по правам человека.

30. Республика Молдова приветствовала принятие национальных планов действий по обеспечению гендерного равенства, по правам человека и по борьбе с торговлей людьми. Она призвала правительство укреплять меры для эффективного осуществления вышеупомянутых стратегий. Она отметила обеспокоенность по поводу недостаточной представленности женщин в государственном и частном секторах.

31. Российская Федерация с удовлетворением отметила новые положения об управлении Омбудсмена в новой Конституции и проведение реформ в секторе здравоохранения. Она отметила принятие Закона о государственных гарантиях обеспечения равных прав и равных возможностей женщин и мужчин и программу по расширению возможностей в секторе занятости и созданию новых рабочих мест на период до 2020 года, а также план действий по ее осуществлению.

32. Делегация Саудовской Аравии отметила усилия по дальнейшему совершенствованию сотрудничества с Организацией Объединенных Наций, в частности с Детским фондом Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ) на период 2016–2020 годов.

33. Сенегал высоко оценил ратификацию Туркменистаном ряда международных договоров и принятие в 2016 году новой Конституции, в которой основное внимание уделено многопартийной политической системе и уважению прав человека.

34. Сербия призвала правительство к укреплению своего сотрудничества с правозащитными механизмами Организации Объединенных Наций. Она приветствовала учреждение института Омбудсмена и принятие многих законов, согласующихся с соответствующими договорами о правах человека.

35. Словакия с удовлетворением отметила принятие национальных планов действий по защите прав человека, обеспечению гендерного равенства и борьбе с торговлей людьми. Она отметила принятие в 2016 году новой Конституции, в которой содержится раздел о правах человека, но и предусмотрены ограничения этих прав в рамках закона.

36. Словения приветствовала создание института Омбудсмена и призвала Туркменистан обеспечить его соответствие принципам, касающимся статуса национальных учреждений, занимающихся поощрением и защитой прав человека (Парижские принципы). Она выразила обеспокоенность по поводу ситуации с правами человека в Туркменистане, в частности утверждений, касающихся насильственных исчезновений и пыток, а также ограничений права на свободу передвижения и выражения мнений.

- 37.Испания приветствовала создание управления Омбудсмана и принятие Национального плана действий в области прав человека и Национального плана действий по борьбе с торговлей людьми. Она выразила обеспокоенность по поводу большого числа утверждений о применении пыток и жестокого обращения в отношении задержанных в Туркменистане.
- 38.Швеция заявила, что практика насильственных исчезновений заключенных по-прежнему сохраняется и носит системный характер.
- 39.Швейцария выразила сожаление по поводу того, что положение в области прав человека в Туркменистане не улучшилось со времени предыдущего обзора. Вопрос о посещении страны несколькими мандатариями специальных процедур находится на рассмотрении в течение длительного времени. Швейцария по-прежнему глубоко обеспокоена показателями лишения свободы и условиями содержания под стражей в Туркменистане.
- 40.Таджикистан отметил прогресс, который был достигнут в Туркменистане в области прав человека, и создание института Уполномоченного по правам человека.
- 41.Делегация Того высоко оценила достигнутый Туркменистаном прогресс после проведения второго обзора в реформировании национальной системы прав человека, в частности принятие в 2016 году новой Конституции, которая содержит новые положения о правах человека. Она призвала Туркменистан продолжать эти усилия с целью улучшения положения в области прав человека в стране.
- 42.Украина отметила усилия, прилагаемые Туркменистаном для совершенствования институциональных и законодательных рамок в области прав человека, включая ратификацию ряда международных договоров, принятие национальных планов действий в области прав человека, гендерного равенства и борьбы с торговлей людьми, а также принятие Закона об Омбудсмене.
- 43.Соединенное Королевство по-прежнему обеспокоено утверждениями о пытках, содержании под стражей без связи с внешним миром и ограничениях доступа к правосудию и к информации в Туркменистане. Оно также выразило озабоченность по поводу ограничений прав на свободу передвижения, выражения мнений, ассоциации, религии или убеждений и использования принудительного труда для сбора хлопка.
- 44.Соединенные Штаты Америки положительно оценили усилия Туркменистана по обеспечению защиты лиц, отказывающихся от военной службы по соображениям совести, и улучшению условий содержания в тюрьмах. Вместе с тем они выразили обеспокоенность по поводу сообщений о чрезмерном применении силы сотрудниками сил безопасности, необоснованных ограничениях, налагаемых на осуществление права на свободу выражения мнений, религии и передвижения, а также о тяжелых условиях содержания в тюрьмах. Они настоятельно призвали Туркменистан разрешить всем лицам осуществлять их право на свободу выражения мнений.
- 45.Уругвай приветствовал меры, принятые Туркменистаном со времени проведения второго обзора, в частности принятие Национального плана действий в области прав человека и меры по обеспечению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин.
- 46.Узбекистан приветствовал проведение в Туркменистане правовых реформ и принятие законов, направленных на укрепление национальной системы защиты прав человека. Он отметил тот факт, что Туркменистан уделяет особое внимание экономическим, социальным и культурным правам и защите прав детей и женщин.
- 47.Боливарианская Республика Венесуэла высоко оценила социальные программы Туркменистана для всех, его обязательства, нацеленные на поощрение гендерного равенства, и включение в Конституцию положений о создании национального учреждения по правам человека.
- 48.Йемен приветствовал доклад Туркменистана об осуществлении рекомендаций, принятых в ходе второго цикла универсального периодического обзора. Он выразил удовлетворение в связи с усилиями Туркменистана с целью улучшения положения в области прав человека в стране.
- 49.Афганистан отметил усилия Туркменистана в реформировании национальной системы защиты прав человека. Он высоко оценил представление Туркменистаном периодических докладов органам по правам человека, в частности Комитету по правам человека.
- 50.Алжир с одобрением отозвался о ратификации Туркменистаном нескольких международных договоров. Он с удовлетворением отметил принятие в 2016 году новой Конституции, которая включает гарантии прав человека в соответствии с международными нормами в области прав человека.
- 51.Аргентина поздравила Туркменистан с принятием в 2016 году новой Конституции и созданием национального правозащитного учреждения. Она отметила усилия Туркменистана, направленные на совершенствование национального законодательства, касающегося преступлений на почве ненависти.
- 52.Армения приветствовала принятие Национального плана действий в области прав человека, Национального плана действий по борьбе с торговлей людьми и Национального плана действий по обеспечению гендерного равенства. Она призвала Туркменистан к укреплению поощрения и защиты прав человека и ратификации договоров по правам человека.
- 53.Австралия положительно оценила меры, принятые Туркменистаном с целью создания национального

учреждения по правам человека в виде Омбудсмана. Она выразила обеспокоенность по поводу того, что гражданские и политические права на практике ограничены. Она приветствовала принятие программы тюремной реформы.

54. Австрия приветствовала увеличение числа проектов, осуществленных Туркменистаном совместно с ОБСЕ, и меры, принятые в целях совершенствования правовой и институциональной базы. Она отметила, что в последнее время поступают сообщения о содержании под стражей без связи с внешним миром и просила Туркменистан представить актуальную информацию о его намерениях пригласить независимые механизмы, включая международных наблюдателей, посетить исправительные учреждения.

55. Азербайджан с одобрением отозвался о приверженности Туркменистана процессу универсального периодического обзора и о его активном взаимодействии с договорными правозащитными органами. Он с удовлетворением отметил меры, принятые с целью поощрения гендерного равенства в органах государственного управления.

56. Бангладеш приветствовал принятие Туркменистаном в 2016 году новой Конституции, в которой уделено внимание правам человека в соответствии с его соответствующими международными обязательствами. Он также отметил принятие законов и политических мер по борьбе с коррупцией и торговлей людьми и тех, которые касаются образования, жилья и здравоохранения.

57. Беларусь приветствовала принятие Туркменистаном ряда директивных документов для обеспечения целостного подхода к защите прав человека, в том числе Национального плана действий в области прав человека и Национального плана действий по обеспечению гендерного равенства. Она отметила усилия Туркменистана по борьбе с торговлей людьми, включая осуществление Национального плана действий по борьбе с торговлей людьми.

58. Делегация Туркменистана, говоря о сотрудничестве с мандатариями специальных процедур, отметила, что в 2017 и 2018 годах состоялся диалог с некоторыми из мандатариев. Правительство представило Рабочей группе по насильственным или недобровольным исчезновениям требуемую информацию в связи с находящимися на рассмотрении делами. Специальный докладчик в области культурных прав позитивно отреагировал на намерение правительства пригласить его с визитом в Туркменистан в период 2018–2019 годов.

59. В декабре 2017 года заместитель Министра иностранных дел встретился с региональным представителем УВКПЧ для обсуждения вопроса о том, как еще больше активизировать сотрудничество с УВКПЧ в области поощрения прав человека.

60. Новая Конституция предоставляет равные права и возможности женщинам и мужчинам. Принятый в 2015 году закон предусматривает дополнительные меры для обеспечения гендерного равенства. В общей сложности 24% всех руководящих должностей занимают женщины. Женщины составляли 25% от общей численности членов парламента, избранных в 2018 году, и должность спикера парламента также занимает женщина.

61. Стратегические задачи, поставленные в Национальном плане действий по обеспечению гендерного равенства на 2015–2020 годы, непосредственно направлены на достижение целей в области устойчивого развития, особенно цели 5, касающейся достижения гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек. Одна из целей плана заключается в изменении и искоренении стереотипов, ведущих к дискриминации в отношении женщин, путем проведения кампаний по повышению информированности населения, а также обеспечения профессиональной подготовки и обсуждений в рамках рабочих совещаний для различных профессиональных групп. Было начато осуществление общенациональной кампании в средствах массовой информации в целях повышения осведомленности общества по вопросам гендерного равенства и положениям Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин и других соответствующих законодательных актов. Вопросы гендерного равенства были включены в программы подготовки гражданских служащих, предназначенных для должностных лиц среднего звена.

62. Национальный план действий по правам ребенка разрабатывается Межведомственной комиссией при экспертном содействии со стороны ЮНИСЕФ. В основу этого плана легли рекомендации Комитета по правам ребенка и Комитета по правам инвалидов. Он также включает меры по ликвидации детского труда в соответствии с рекомендациями МОТ.

63. В новой Конституции содержится положение о предотвращении принудительного труда и наихудших форм детского труда. Правительство не получило никаких жалоб, связанных с принудительным трудом. Оно продолжает свое сотрудничество с экспертами МОТ. В соответствующее законодательство были внесены поправки, с тем чтобы повысить минимальный возраст приема на работу с 16 до 18 лет. Туркменистан планирует разработку показателей достижения задачи 8.7 целей в области устойчивого развития, направленной на искоренение принудительного труда, современного рабства и торговли людьми и обеспечение запрета и ликвидации наихудших форм детского труда.

64. Усилия, предпринятые в рамках Генеральной программы по обеспечению чистой питьевой водой населенных пунктов Туркменистана до 2020 года под непосредственным контролем со стороны Министерства здравоохранения и медицинской промышленности, позволили улучшить доступ к питьевой воде. По данным за 2016 год, доля населения, живущего в домашних хозяйствах, использующих источники питьевой воды более высокого качества, составляла 83%. В городских районах доступ к воде является практически всеобщим – 98%, а в сельской местности – 73%. Процентная доля населения, имеющего доступ к улучшенной санитарии, стабильно высокая и составляет 99%.

65. Министерство труда и социальной защиты также активно реализует программы повышения занятости инвалидов. Министерство установило квоты для трудоустройства инвалидов, а также для семей, имеющих детей-инвалидов. В 2016 году Президент принял указ, содержащий план действий на период 2017–2020 годов для обеспечения полного осуществления права на труд инвалидов. По данным Государственного пенсионного фонда, показатели занятости инвалидов повысились.
66. Неправительственные организации (НПО) приняли активное участие в разработке и реализации ряда национальных планов действий, в том числе по вопросам здравоохранения, прав человека и гендерного равенства. В 2014 году был принят новый закон об НПО, в соответствии с которым иностранные граждане или неграждане могут быть учредителями организаций. Закон о благотворительной деятельности 2017 года разрешает донорам осуществление благотворительной деятельности в индивидуальном порядке или путем создания благотворительных фондов.
67. В 2016 году был принят новый закон о свободе вероисповедания и религиозных организациях с целью установления требований для создания и функционирования религиозных общин и организаций. В законе определены случаи, когда организация может быть закрыта по решению суда. С 2016 года было зарегистрировано восемь новых религиозных организаций. Не поступало никаких жалоб о нарушении права на свободу религии или убеждений.
68. Бельгия приветствовала создание института Уполномоченного по правам человека. Она выразила обеспокоенность в связи с сохранением гендерного насилия, а также по поводу условий в местах содержания под стражей, особенно применения пыток. Она подчеркнула, что гражданское общество играет важную роль в обеспечении прав человека.
69. Бразилия высоко оценила принятие Туркменистаном в 2016 году Конституции с более четкими положениями, касающимися прав человека, учреждение должности Уполномоченного по правам человека и принятие национальных планов действий по вопросам прав человека, гендерного равенства и борьбы с торговлей людьми. Она призвала Туркменистан привести свое законодательство о гражданстве в соответствии с международными стандартами в отношении безгражданства.
70. Болгария отметила принятие новой Конституции и национальных планов действий по вопросам прав человека, гендерного равенства и борьбы с торговлей людьми. Она призвала Туркменистан эффективно осуществлять новые стратегии и обеспечить независимость недавно учрежденного механизма Уполномоченного по правам человека.
71. Делегация Бурунди приветствовала принятые Туркменистаном меры по улучшению положения в области прав человека в стране, в том числе путем назначения Уполномоченного по правам человека и принятия Национального плана действий в области прав человека. Она также приветствовала усилия по обеспечению полного осуществления прав инвалидов, в том числе в плане доступа к занятости и образованию.
72. Канада призвала Туркменистан к усилению защиты гражданского общества и женщин и борьбе с насильственными исчезновениями. Она выразила обеспокоенность по поводу трудностей, с которыми сталкиваются в своей работе организации гражданского общества в силу юридических ограничений.
73. Чили отметило создание института Омбудсмана, принятие в 2016 году новой Конституции и Национальный план действий по обеспечению гендерного равенства. Ссылаясь на рекомендации, которые оно высказало в ходе предыдущего цикла, Чили выразило обеспокоенность отсутствием прогресса в обеспечении права на свободу выражения мнений.
74. Китай отметил приверженность Туркменистана достижению целей в области устойчивого развития и повышению уровня жизни населения. Туркменистан также добился прогресса в таких областях, как обеспечение верховенства права, защита прав женщин, детей и инвалидов и борьба с торговлей людьми.
75. Куба отметила усилия Туркменистана по укреплению своих демократических принципов и правовых рамок, развитию гражданского общества и обеспечению осуществления экономических и социальных прав.
76. Чехия высоко оценила принятие Национального плана действий по обеспечению гендерного равенства на 2015–2020 годы, Национального плана действий в области прав человека на 2016–2020 годы и Закона об Омбудсмене. Она призвала Туркменистан претворить эти планы в конкретные улучшения на практике.
77. Корейская Народно-Демократическая Республика отметила присоединение Туркменистана к дополнительным международным договорам в течение отчетного периода, и меры, принятые для укрепления правовой базы в области прав человека и институционального потенциала, а также повышения качества жизни и образования.
78. Дания отметила, что Туркменистан принял рекомендацию о ратификации Факультативного протокола к Конвенции против пыток в ходе второго универсального периодического обзора, и подчеркнула, что диалог с Подкомитетом по предупреждению пыток по-прежнему остается весьма ценным для всех государств в деле предотвращения пыток и жестокого обращения.
79. Делегация Джибути высоко оценила принятие Туркменистаном в 2016 году новой Конституции, предусматривающей введение многопартийной системы, включающей многие положения международных договоров, участником которых является Туркменистан, и закрепляющей права и свободы граждан.
80. Египет приветствовал новые конституционные положения о защите основных прав и свобод, а также поправки,

внесенные во внутреннее законодательство, гарантирующее соблюдение стандартов в области прав человека. Кроме того, он с удовлетворением отметил Национальный план действий по обеспечению гендерного равенства на 2015–2020 годы.

81. Эстония призвала Туркменистан согласиться на посещение мандатариев специальных процедур и оказать содействие в проведении визитов, а также направить открытое приглашение всем мандатариям. Она вновь выразила озабоченность по поводу законов и практики, которые ограничивают права на свободу мнений и их свободное выражение, включая ограничения на доступ к Интернету и онлайн-контенту.

82. Франция выразила сожаление по поводу того, что институциональные изменения, такие как создание института Омбудсмана, с 2013 года остались без последствий. Кроме того, выборы, состоявшиеся 25 марта, как представляется, не привели к каким-либо улучшениям в плане демократии.

83. Грузия приветствовала усиление национальных правозащитных учреждений путем создания должности Уполномоченного по правам человека в соответствии с рекомендациями второго универсального периодического обзора. Она отметила присоединение Туркменистана к ряду международных договоров, включая Парижское соглашение.

84. Германия приветствовала принятие национальных планов действий по вопросам прав человека, гендерного равенства и по борьбе с торговлей людьми. Она выразила обеспокоенность по поводу продолжающегося ухудшения ситуации со свободой выражения мнений. Она осудила непрекращающееся применение пыток и жестокого обращения в тюрьмах и большое количество случаев насильственных исчезновений.

85. Греция с удовлетворением отметила ряд правовых мер в целях поощрения прав человека, включая принятие в 2016 году новой Конституции, национальных планов действий по вопросам прав человека, гендерного равенства и по борьбе против насилия, а также внесение поправок в Уголовный кодекс, касающихся определения пыток.

86. Гондурас отметил включение в новую Конституцию, принятую в 2016 году, раздела, посвященного правам человека, а также учреждение должности Уполномоченного по правам человека.

87. Исландия приветствовала положения Конституции, признающие равные права женщин и мужчин, но выразила обеспокоенность по поводу недостаточной представленности женщин в публичном и частном секторах и наличия уголовной ответственности за сексуальные отношения по обоюдному согласию между лицами одного пола.

88. Индия с удовлетворением отметила принятие национальных планов действий по правам человека, обеспечению гендерного равенства и борьбе с торговлей людьми, создание института Уполномоченного по правам человека и конституционные положения, гарантирующие социальное обеспечение инвалидов.

89. Индонезия с одобрением отозвалась о принятии Туркменистаном в 2016 году Закона об Омбудсмене. Она отметила Национальный план действий в области прав человека в Туркменистане на 2016–2020 годы и Национальный план действий по борьбе с торговлей людьми на 2016–2018 годы и выразила надежду на то, что эти планы действий будут способствовать улучшению положения в области прав человека.

90. Исламская Республика Иран высоко оценила принятие и осуществление правительством Национальной программы социально-экономического развития на период 2011–2030 годов, пересмотренной Национальной программы Президента Туркменистана по преобразованию социально-бытовых условий и Президентской программы в области социально-экономического развития на период 2018–2024 годов.

91. Ирак с одобрением отметил принятие Национального плана действий в области прав человека на 2016–2020 годы и представление докладов различным договорным органам, что продемонстрировало приверженность страны делу соблюдения прав человека.

92. Ирландия призвала Туркменистан обеспечивать эффективное и независимое функционирование управления Омбудсмана в соответствии с Парижскими принципами. Она отметила, что, хотя Национальный план действий в области прав человека включает обязательства принимать мандатариев специальных процедур, такие посещения еще не проводились. Она по-прежнему обеспокоена ограничениями в отношении права на свободу ассоциации.

93. Италия высоко оценила создание в Туркменистане института Омбудсмана и принятие национальных планов действий по вопросам прав человека, гендерного равенства и борьбы с торговлей людьми.

94. Казахстан выразил надежду на то, что национальные планы действий в области прав человека, гендерного равенства и борьбы с торговлей людьми будут способствовать улучшению положения в области прав человека в стране. Он с удовлетворением отметил учреждение должности Уполномоченного по правам человека и взаимодействие Туркменистана с правозащитными договорными органами Организации Объединенных Наций.

95. Кыргызстан отметил расширенный перечень прав человека в новой Конституции и усилия по защите прав женщин и ликвидации наихудших форм детского труда.

96. Лаосская Народно-Демократическая Республика одобрила принятие Туркменистаном Национального плана действий по обеспечению гендерного равенства на 2015–2020 годы и Национального плана действий в области прав человека на 2016–2020 годы.

97. Латвия отметила принятые правительством меры и призвала его предпринимать дальнейшие усилия,

направленные на выполнение обязательств в области прав человека.

98. Малайзия одобрила усилия Туркменистана, направленные на социально-экономическое развитие. Она отметила меры, принятые правительством для повышения уровня осведомленности государственных должностных лиц, молодежи, местных органов власти, правоохранительных органов и других соответствующих заинтересованных сторон в области прав человека путем проведения регулярных встреч, совещаний и дискуссий за круглым столом.

99. Мальдивские Острова высоко оценили осуществление Туркменистаном положений Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося участия детей в вооруженных конфликтах, а также принятие Закона «О государственных гарантиях обеспечения равных прав и равных возможностей женщин и мужчин».

100. Мексика с одобрением отметила принятие Туркменистаном в 2016 году новой Конституции, которая содержит положения о правах человека. Она призвала правительство обеспечить полное соблюдение Парижских принципов Уполномоченным по правам человека. Она также отметила меры, принятые с целью обеспечения гендерного равенства.

101. Черногория призвала правительство ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции против пыток и активизировать сотрудничество со специальными процедурами. Она настоятельно рекомендовала правительству принять дополнительные меры для обеспечения независимости и эффективности национального правозащитного учреждения в соответствии с Парижскими принципами.

102. Делегация Марокко приветствовала принятие в 2016 году новой Конституции и Закона об Омбудсмене. Она положительно оценила усилия правительства по защите и поощрению прав человека.

103. Непал отметил принятие в 2016 году Закона об Омбудсмене, в соответствии с которым была учреждена должность Уполномоченного по правам человека. Он считает, что укрепление этого института и осуществление Национального плана действий в области прав человека и Национального плана действий по борьбе с торговлей людьми будут содействовать защите и поощрению прав человека.

104. Оман отметил достижения Туркменистана во всех областях прав человека. Он приветствовал принятие новой Конституции, которая включает раздел, посвященный правам человека.

105. Делегация Туркменистана заявила, что правительство сотрудничало с Международным комитетом Красного Креста (МККК) и ОБСЕ по вопросу о доступе международных организаций в места содержания под стражей. Представители МККК, дипломатических миссий и межправительственных организаций, включая Организацию Объединенных Наций, посетили пенитенциарные учреждения.

106. Делегация сообщила о различных мерах, которые были приняты для улучшения условий содержания под стражей, в том числе в тюремных камерах и с точки зрения санитарно-гигиенических условий, и приведения их в соответствие с действующими стандартами, а также для охраны здоровья лиц, лишенных свободы. Туркменистан выделил более 67 млн долл. США на строительство и ремонт объектов пенитенциарной системы и закупку медицинского оборудования в период 2011–2017 годов. После принятия в 2011 году Уголовно-исполнительного кодекса был проведен пересмотр законов и постановлений Министерства внутренних дел в целях приведения их в соответствие с Кодексом.

107. Что касается насильственных исчезновений и незаконных задержаний, то такие лишения свободы в действительности осуществлялись на основе судебных решений, в соответствии с которыми задержанные лица были признаны виновными в совершении уголовных преступлений, предусмотренных внутренним законодательством. Такие случаи лишения свободы нельзя назвать насильственными или отнести к категории недобровольных исчезновений, поскольку лица, о которых идет речь, поддерживали регулярные контакты со своими семьями.

108. Суды не зафиксировали случаев применения пыток или жестокого обращения или соответствующих жалоб со времени внесения в Уголовный кодекс в 2012 году поправок в целях включения статьи, устанавливающей уголовную ответственность за пытки. Министерство внутренних дел ввело меры по предотвращению пыток или бесчеловечного обращения в пенитенциарных учреждениях.

109. Право на свободу передвижения, включая право на выезд из страны, закреплено в новой Конституции и гарантируется национальными законами. Временные ограничения на право граждан на свободу передвижения были установлены на основании положений соответствующих законов в целях защиты национальной безопасности и общественного порядка и обеспечения безопасности и здоровья граждан.

110. Законом Туркменистана «О государственных гарантиях обеспечения равных прав и равных возможностей женщин и мужчин» были введены меры защиты от преследования, сексуального насилия, похищений и торговли женщинами и мужчинами. Законодательством Туркменистана не предусмотрен такой состав преступления, как «насилие в семье». Тем не менее национальное законодательство предусматривает уголовную ответственность за действия, которые наносят ущерб достоинству и физической неприкосновенности всех лиц, включая женщин, а также за акты унижения или жестокости и действия, сопряженные с различными видами телесных повреждений. Одна из целей Национального плана действий по обеспечению гендерного равенства в Туркменистане на 2015–2020 годы заключается в проведении анализа национального законодательства в свете международных стандартов и передового опыта и разработке предложений о том, как усовершенствовать внутреннее законодательство в целях эффективного предотвращения насилия в семье.

111. В ответ на призывы к ратификации договоров в области прав человека делегация пояснила, что Туркменистан считает важным до их ратификации провести подготовительную работу в форме анализа национального законодательства и изучения вопроса об осуществимости правовых реформ.

112. Делегация не разделяет высказанное в ходе интерактивного диалога мнение о том, что средства массовой информации, критикующие правительство, сталкиваются в стране с серьезными ограничениями. Статистические данные об использовании Интернета и социальных средств массовой информации указывают на то, что не существует никаких ограничений в отношении доступа населения к Интернету.

113. Делегация поблагодарила участников интерактивного диалога за их весомый вклад и заверила их в том, что все рекомендации, которые были предложены, будут серьезно рассмотрены и использованы для дальнейшего улучшения положения в области прав человека в стране.

## **II. Выводы и/или рекомендации**

114. Рекомендации, сформулированные в ходе интерактивного диалога/ перечисленные ниже, были изучены Туркменистаном и получили его поддержку:

114.1 продолжать работу по ратификации международных договоров о правах человека (Азербайджан);

114.2 ратифицировать Конвенцию о борьбе с дискриминацией в области образования (Афганистан);

114.3 активизировать усилия по присоединению к Конвенции о статусе апатридов и Конвенции о сокращении безгражданства и осуществлять их в полном объеме (Филиппины);

114.4 рассмотреть вопрос о направлении постоянного приглашения мандатариям специальных процедур на основе международных обязательств, взятых на себя правительством (Парагвай);

114.5 направить постоянно действующее приглашение специальным процедурам (Португалия);

114.6 направить постоянно действующее приглашение специальным процедурам и механизмам по правам человека (Гондурас);

114.7 рассмотреть вопрос об укреплении сотрудничества с мандатариями специальных процедур Совета по правам человека, в том числе организовать запрошенные до настоящего времени визиты в качестве первого шага к направлению постоянного приглашения (Украина);

114.8 продолжать конструктивное сотрудничество с правозащитными механизмами Организации Объединенных Наций (Таджикистан);

114.9 продолжать конструктивное сотрудничество с международными правозащитными механизмами (Куба);

114.10 присоединиться к ЮНЕСКО (Оман);

114.11 обеспечивать полное соответствие Канцелярии Омбудсмена принципам, касающимся статуса национальных учреждений, занимающихся поощрением и защитой прав человека (Парижские принципы) (Катар);

114.12 предпринять дальнейшие меры для обеспечения реальной независимости Канцелярии Омбудсмена в соответствии с Парижскими принципами и укрепить его мандат путем обеспечения того, что он обладает компетенцией для рассмотрения жалоб и мониторинга мест содержания под стражей (Республика Молдова);

114.13 укрепить Канцелярию Омбудсмена, с тем чтобы обеспечить ее аккредитацию в качестве национального правозащитного учреждения со статусом «А» в соответствии с Парижскими принципами (Австралия);

114.14 гарантировать эффективность и независимость национального учреждения по защите и поощрению прав человека в соответствии с Парижскими принципами и принять национальный план действий в интересах детей (Испания);

114.15 укрепить статус национального правозащитного учреждения в соответствии с Парижскими принципами (Украина);

114.16 продолжать укрепление института Уполномоченного по правам человека (Индия);

114.17 продолжать усилия по обеспечению надлежащего функционирования и полной независимости Уполномоченного по правам человека (Омбудсмена) в соответствии с Парижскими принципами (Джибути);

114.18 продолжать усилия по укреплению потенциала и независимости национального правозащитного учреждения, а именно – Омбудсмена Туркменистана (Индонезия);

114.19 продолжать укреплять недавно созданное национальное правозащитное учреждение и другие соответствующие механизмы (Непал);

- 114.20 повысить эффективность Межведомственной комиссии по обеспечению выполнения международных обязательств Туркменистана в области прав человека и международного гуманитарного права, с тем чтобы она обеспечивала последующую деятельность по выполнению рекомендаций, полученных от международных органов (Парагвай);
- 114.21 выделить достаточные людские и финансовые ресурсы на последовательное осуществление политики, направленной на поощрение и защиту прав женщин и детей (Филиппины);
- 114.22 продолжать осуществление национальных планов действий с особым упором на Национальный план действий по обеспечению гендерного равенства на 2015–2020 годы (Бангладеш);
- 114.23 осуществлять Национальный план действий по обеспечению гендерного равенства на 2015–2020 годы и Национальный план действий в области прав человека на 2016–2020 годы (Куба);
- 114.24 создать наблюдательный механизм для Национального плана действий по обеспечению гендерного равенства на 2015–2020 годы, Национального плана действий по борьбе с торговлей людьми на 2016–2018 годы и Национального плана действий в области прав человека на 2016–2020 годы (Греция);
- 114.25 оперативно опубликовать результаты национальной переписи населения и жилого фонда 2012 года (Уругвай);
- 114.26 ускорить утверждение и проведение национальной переписи населения по вопросам охраны здоровья и положения женщин в семье (Уругвай);
- 114.27 продолжать процесс приведения национального законодательства в соответствие с международными стандартами в области прав человека (Азербайджан);
- 114.28 реформировать соответствующее законодательство с целью приведения его в соответствие с обязательствами по Международному пакту о гражданских и политических правах, в том числе путем упрощения требований в отношении регистрации организаций гражданского общества и минимизации обязательств по представлению отчетности властям (Ирландия);
- 114.29 продолжать предпринимать усилия по приведению национального законодательства в соответствие с международными обязательствами Туркменистана (Марокко);
- 114.30 защищать конституционный принцип равенства прав и свобод граждан и выполнять международные обязательства страны в отношении гендерного равенства (Куба);
- 114.31 активизировать усилия, направленные на достижение целей в области устойчивого развития (Узбекистан);
- 114.32 активизировать усилия, направленные на достижение целей в области устойчивого развития (Египет);
- 114.33 поддерживать динамичное экономическое развитие и реформы с целью улучшения благосостояния населения (Азербайджан);
- 114.34 принимать последующие меры и осуществлять национальную Программу социально-экономического развития на период 2011–2030 годов на основе совместного подхода с участием всех заинтересованных сторон на местах (Марокко);
- 114.35 продолжать содействовать устойчивому социально-экономическому развитию страны, чтобы заложить прочную основу для обеспечения того, чтобы ее жители могли пользоваться всеми правами человека (Китай);
- 114.36 бороться с коррупцией и укреплять потенциал соответствующих учреждений для эффективного выявления такой практики, расследования случаев коррупции и привлечения к ответственности виновных (Алжир);
- 114.37 предоставить информацию семьям лиц, содержащихся под стражей, которые ранее были зарегистрированы как пропавшие без вести, в том числе об их нынешних местах содержания под стражей и подробностях наказаний, связанных с лишением свободы (Швеция);
- 114.38 включить насилие в семье, в том числе сексуальное насилие и изнасилования в браке, в Уголовный кодекс в качестве отдельных преступлений и создать независимый механизм для получения жалоб жертв (Франция);
- 114.39 включить насилие в семье в Уголовный кодекс в качестве отдельного преступления (Кыргызстан);
- 114.40 продолжать предпринимать дальнейшие шаги для укрепления судебной системы (Таджикистан);
- 114.41 установить четкие критерии назначения, пребывания в должности и отстранения от должности судей в рамках национальных усилий по обеспечению независимости судебной системы и надлежащего судебного процесса (Мексика);

- 114.42 согласовать законодательство и правовую практику с международными стандартами в целях обеспечения справедливой и эффективной помощи в рамках судебной системы, особенно для молодежи (Джибути);
- 114.43 соблюдать право на справедливое судебное разбирательство и лишить прокуроров полномочий задерживать осужденных лиц на неопределенный срок на основании простого письменного решения, даже если они уже отбыли назначенные им сроки наказания (Франция);
- 114.44 предоставить международным наблюдательным механизмам доступ ко всем местам содержания под стражей в соответствии с международными стандартами (Бельгия);
- 114.45 сохранять свою приверженность поощрению религиозной терпимости, а также усилия по защите прав человека и основных свобод (Нигерия);
- 114.46 уважать права христиан на свободу религии и убеждений без страха лишения свободы или других форм преследований (Польша);
- 114.47 предпринять дальнейшие усилия по улучшению осуществления права на свободу мнений и их выражение (Ирак);
- 114.48 продолжать усилия по борьбе с торговлей людьми (Нигерия);
- 114.49 продолжать укреплять нормы и меры по борьбе с торговлей людьми (Индонезия);
- 114.50 работать в партнерстве с Международной организацией труда в целях ликвидации принудительного труда в связи с организуемым государством сбором хлопка (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии);
- 114.51 обеспечить всестороннее осуществление Программы совершенствования системы трудовой занятости и создания новых рабочих мест в Туркменистане на 2015–2020 годы, а также плана действий по ее осуществлению, в первую очередь, в целях обеспечения максимального уровня занятости инвалидов (Российская Федерация);
- 114.52 продолжать проводить в жизнь социальную политику, особенно в области экономических, социальных и культурных прав, в целях максимального повышения качества жизни населения (Боливарианская Республика Венесуэла);
- 114.53 продолжать усилия по защите прав женщин и детей и обеспечивать их социальную защиту (Индонезия);
- 114.54 принимать эффективные меры в целях искоренения и предотвращения нарушений экономических, социальных и культурных прав (Джибути);
- 114.55 активизировать нынешние усилия по повышению уровня жизни населения и социального обеспечения, с тем чтобы проложить путь для дальнейшей защиты прав человека (Исламская Республика Иран);
- 114.56 продолжать усилия по поощрению и защите прав человека в стране путем укрепления национальных политики и программ с целью дальнейшего повышения уровня жизни населения (Малайзия);
- 114.57 предпринять дополнительные усилия по обеспечению доступа к питьевой воде и надлежащим санитарным условиям, особенно в сельских районах (Сербия);
- 114.58 в полной мере осуществить программу снабжения населения чистой питьевой водой и обмениваться передовым опытом в этой области (Корейская Народно-Демократическая Республика);
- 114.59 продолжать активизировать усилия по обеспечению права на здоровье с усилением распределения ресурсов в этой области (Бангладеш);
- 114.60 продолжать предпринимать усилия по развитию здравоохранения в сельских районах (Египет);
- 114.61 продолжать укреплять материально-техническое и материальное обеспечение медицинских учреждений, особенно в сельских районах (Беларусь);
- 114.62 продолжать усилия по развитию инфраструктуры медицинских учреждений и центров по охране материнского и детского здоровья и выполнять стратегию развития производства медикаментов с целью расширения доступа всех граждан к качественным медицинским услугам (Саудовская Аравия);
- 114.63 решить проблему недостаточного количества семейных врачей, медсестер и акушерок, особенно в сельских районах, отсутствия лекарств и острой потребности в повышении квалификации медицинских работников (Сербия);
- 114.64 продолжать принимать меры по расширению доступа населения к качественным услугам в области здравоохранения и образования (Узбекистан);

114.65 продолжать политику развития инклюзивного образования, особенно в сельских районах (Сенегал);

114.66 продолжать принимать позитивные меры в целях обеспечения более эффективной защиты права людей на образование, здравоохранение и других прав (Китай);

114.67 продолжать принимать надлежащие меры для обеспечения качественного образования и медицинского обслуживания (Корейская Народно-Демократическая Республика);

114.68 укреплять потенциал для совершенствования систем образования и здравоохранения в стране (Исламская Республика Иран);

114.69 продолжать усилия по поощрению гендерного равенства с особым упором на позитивные меры, направленные на расширение участия женщин в общественной и политической жизни (Республика Молдова);

114.70 исключить из Трудового кодекса положения, поощряющие гендерные стереотипы и гендерную дискриминацию (Республика Корея);

114.71 продолжать поощрять права женщин в целях обеспечения того, чтобы они полностью соблюдались (Лаосская Народно-Демократическая Республика);

114.72 содействовать достижению гендерного равенства в целях борьбы со стереотипами в отношении роли и обязанностей женщин в семье и в обществе в целом с помощью повышения осведомленности, образования и учебных программ (Исландия);

114.73 продолжать принимать меры по содействию расширению прав и возможностей женщин в государственном и частном секторах (Лаосская Народно-Демократическая Республика);

114.74 пересмотреть положения Трудового кодекса, которые оправдывают ограничения возможностей женщин в области занятости, основанные на гендерных стереотипах (Исландия);

114.75 укрепить законодательные меры и государственную политику, направленные на поощрение и защиту прав женщин, и содействовать расширению их прав (Болгария);

114.76 усилить превентивные меры для борьбы с насилием в отношении женщин, в том числе путем сбора данных и повышения информированности общественности в вопросах гендерного равенства и прав женщин (Словения);

114.77 ускорить процесс искоренения насилия в отношении женщин и рассмотреть вопрос о принятии соответствующего законодательства (Грузия);

114.78 принять законодательство, прямо устанавливающее уголовную ответственность за насилие в отношении женщин, обеспечить проведение тщательных расследований и организовывать соответствующую подготовку для сотрудников полиции, судебных органов и других заинтересованных сторон относительно рассмотрения таких дел (Канада);

114.79 принять конкретные меры по борьбе с гендерным насилием, в том числе в семьях, в частности законодательные меры и планы действий после консультаций с гражданским обществом (Бельгия);

114.80 принять всеобъемлющее законодательство для борьбы со всеми формами насилия в отношении женщин, включая национальный план действий в этой области (Кыргызстан);

114.81 принять законодательные положения, устанавливающие уголовную ответственность за насилие в отношении женщин, в частности за насилие в семье и сексуальное насилие, и обеспечить их эффективное осуществление (Латвия);

114.82 принять национальный план действий в интересах детей с учетом заключительных замечаний Комитета по правам ребенка 2015 года (Португалия);

114.83 продолжать сотрудничество с ЮНИСЕФ в целях разработки национального плана действий в интересах детей (Беларусь);

114.84 принять национальный план действий в интересах детей в Туркменистане (Кыргызстан);

114.85 продолжать свои усилия совместно с ЮНИСЕФ в целях совершенствования форм и методов защиты прав детей посредством осуществления программы по развитию системы правосудия по делам несовершеннолетних (Мальдивские Острова);

114.86 укрепить свою политику, направленную на предупреждение детского труда и борьбу с ним и полное гарантирование прав ребенка, уделяя особое внимание детям, оставшимся без родительской опеки (Таджикистан);

114.87 включить четкое запрещение торговли детьми и детской проституции и порнографии в соответствующее законодательство (Кыргызстан);

114.88 прекратить практику временного помещения детей в специализированные учреждения и разработать и претворить в жизнь всеобъемлющую стратегию деинституционализации (Болгария);

114.89 расширить охват учебной программы по основным жизненным навыкам в целях всеобъемлющего решения вопросов, касающихся половой жизни, защиты подростков от нежелательной беременности и заболеваний, передаваемых половым путем, и подготовки их к взрослой жизни (Гондурас);

114.90 вовлекать инвалидов в осуществление плана действий в целях полного осуществления прав инвалидов (Катар);

114.91 расширить программы и инициативы по искоренению негативных стереотипов и предрассудков в отношении инвалидов (Мальдивские Острова);

114.92 привести действующее законодательство в полное соответствие с положениями Конвенции о правах инвалидов (Бразилия);

114.93 привести свое законодательство в соответствие с Конвенцией о правах инвалидов и, в частности, рассмотреть вопрос о принятии социальной и основанной на правах человека модели инвалидности (Болгария);

114.94 отменить законы, допускающие лишение свободы инвалидов, главным образом по причине их инвалидности и потенциальной опасности, которую они представляют (Испания);

114.95 улучшить положение инвалидов (Ирак);

114.96 разработать меры по сохранению этнического, культурного и религиозного разнообразия и укрепить межкультурный диалог в обществе (Российская Федерация);

114.97 рассмотреть возможность открытия в стране культурных центров для представителей нетитульных национальностей, проживавших в Туркменистане, с тем чтобы они могли удовлетворить свои образовательные и культурные потребности (Казахстан);

114.98 обеспечить негражданам доступ к образованию, жилью, медицинскому обслуживанию, трудоустройству и регистрации рождений без какой-либо дискриминации (Алжир).

115. Рекомендации, сформулированные в ходе интерактивного диалога/ перечисленные ниже, были изучены Туркменистаном и приняты им к сведению:

115.1 принять всеобъемлющий закон о борьбе с дискриминацией (Португалия);

115.2 принять всеобъемлющее законодательство о борьбе с дискриминацией и обеспечить адекватную и эффективную защиту от дискриминации по любым основаниям (Черногория);

115.3 принять всеобъемлющее законодательство о борьбе с дискриминацией, которое обеспечивало бы надлежащую и эффективную защиту от всех форм дискриминации, содержащее список всех запрещенных оснований для дискриминации, включая сексуальную ориентацию и гендерную идентичность (Гондурас).

116. Нижеследующие рекомендации будут изучены Туркменистаном, который представит ответы в надлежащее время, но не позднее тридцать девятой сессии Совета по правам человека:

116.1 ратифицировать международные договоры о правах человека, участником которых государство еще не является, в частности Факультативный протокол к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей, Международную конвенцию для защиты всех лиц от насильственных исчезновений, Конвенцию о борьбе с дискриминацией в области образования и Римский статут Международного уголовного суда (Гондурас);

116.2 ратифицировать Международную конвенцию для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Сенегал) (Ирак) (Черногория) (Украина) (Португалия);

116.3 присоединиться к Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Того);

116.4 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания (Сенегал) (Бурунди) (Дания) (Греция) (Франция) (Чили) (Украина) (Португалия);

116.5 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания (Норвегия) (Афганистан);

116.6 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания в соответствии с предыдущими рекомендациями (Эстония);

- 116.7 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания и создать национальный превентивный механизм, который мог бы периодически посещать все места содержания под стражей (Польша);
- 116.8 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания и создать независимый механизм мониторинга за всеми местами содержания под стражей (Австралия);
- 116.9 присоединиться к Факультативному протоколу к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания и создать национальную систему для проведения независимого и регулярного мониторинга и инспектирования всех мест содержания под стражей без предварительного уведомления (Чехия);
- 116.10 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания и обеспечить полный доступ Международного комитета Красного Креста (МККК) к местам содержания под стражей в соответствии с принципами МККК (Германия);
- 116.11 подписать Факультативный протокол к Конвенции против пыток, что позволит проведение независимых инспекций тюрем и центров содержания под стражей (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии);
- 116.12 присоединиться к Факультативному протоколу к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания (Того);
- 116.13 ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции о правах ребенка, касающийся процедуры сообщений (Португалия) (Украина);
- 116.14 подписать и ратифицировать Международную конвенцию для защиты всех лиц от насильственных исчезновений, Факультативный протокол к Международному пакту об экономических, социальных и культурных правах и Факультативный протокол к Конвенции о правах ребенка, касающийся процедуры сообщений (Словакия);
- 116.15 активизировать проведение внутренних исследований, связанных с присоединением к Факультативному протоколу к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания и Факультативному протоколу к Конвенции о правах ребенка, касающемуся процедуры сообщений (Грузия);
- 116.16 рассмотреть вопрос о ратификации Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей (Индонезия) (Филиппины);
- 116.17 рассмотреть вопрос о ратификации Конвенции № 189 МОТ 2011 года о достойном труде домашних работников (Филиппины);
- 116.18 ратифицировать Конвенцию 1989 года Международной организации труда № 169 о коренных народах и народах, ведущих племенной образ жизни (Дания);
- 116.19 ратифицировать Конвенцию о предупреждении преступления геноцида и наказании за него (Армения);
- 116.20 ратифицировать Римский статут Международного уголовного суда (Республика Корея) (Австрия);
- 116.21 ратифицировать Римский статут Международного уголовного суда и присоединиться к Соглашению о привилегиях и иммунитетах Международного уголовного суда, как уже рекомендовалось ранее (Эстония);
- 116.22 продолжать усилия по присоединению к Римскому статуту, учредившему Международный уголовный суд (Парагвай);
- 116.23 ратифицировать Римский статут Международного уголовного суда и привести свое законодательство в полное соответствие со всеми обязательствами по Римскому статуту, как уже рекомендовалось ранее (Латвия);
- 116.24 признать компетенцию Комитета против пыток получать и рассматривать индивидуальные сообщения и подписать Факультативный протокол к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания (Испания);
- 116.25 рассмотреть вопрос о направлении постоянного приглашения мандатариям специальных процедур Совета по правам человека, а также о ратификации Римского статута, Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений, Конвенции о предупреждении преступления геноцида и наказании за него и Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей (Уругвай);
- 116.26 оказать содействие в проведении визита Специального докладчика Организации Объединенных

Наций по вопросу о пытках и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видах обращения и наказания и Рабочей группы по произвольным задержаниям (Норвегия);

116.27 сотрудничать с мандатариями специальных процедур, в частности со Специальным докладчиком по вопросу о пытках, Рабочей группой по произвольным задержаниям, а также Рабочей группой по насильственным исчезновениям, принимая их по их просьбе в стране (Швейцария);

116.28 составить расписание посещений всех мандатариев специальных процедур Организации Объединенных Наций, которые направили просьбу о посещении страны, и принять меры по организации этих визитов (Чили);

116.29 разрешить Специальным докладчикам Совета по правам человека посетить Туркменистан в соответствии с Национальным планом действий в области прав человека на 2016–2020 годы (Франция);

116.30 разрешить посещение страны мандатариями всех специальных процедур Организации Объединенных Наций, которые обратились с соответствующей просьбой (Ирландия);

116.31 разрешить мандатариям специальных процедур Организации Объединенных Наций посетить страну (Италия);

116.32 в полной мере сотрудничать с Организацией Объединенных Наций в целях содействия выполнению всех просьб о посещении со стороны мандатариев специальных процедур Совета по правам человека, на которые еще не был дан ответ, и положительно и конструктивно реагировать на соображения Комитета по правам человека (Австрия);

116.33 позитивно отреагировать на остающиеся просьбы о посещении страны мандатариями специальных процедур Совета по правам человека и рассмотреть вопрос о направлении постоянного приглашения всем мандатариям специальных процедур, как уже ранее рекомендовалось (Латвия);

116.34 укреплять сотрудничество с правозащитными механизмами Организации Объединенных Наций и направить постоянное приглашение мандатариям специальных процедур (Чехия);

116.35 принять закон, запрещающий все формы дискриминации, включая дискриминацию по признаку сексуальной ориентации и гендерной идентичности (Чехия);

116.36 принять меры по борьбе со всеми формами дискриминации, в том числе по признаку сексуальной ориентации (Италия);

116.37 рассмотреть вопрос о принятии общего закона о борьбе с дискриминацией по признаку пола, расы, национальности, сексуальной ориентации и гендерной идентичности или любых других форм нетерпимости (Уругвай);

116.38 отменить уголовную ответственность за сексуальные отношения между взрослыми лицами одного пола по обоюдному согласию (Исландия);

116.39 отменить уголовную ответственность за добровольные сексуальные отношения между лицами одного пола и положить конец стигматизации гомосексуальности, бисексуальности, интерсексуальности и транссексуальности (Уругвай);

116.40 обеспечить, чтобы к любой форме дискриминации или насилия в отношении лиц по признаку их сексуальной ориентации или гендерной идентичности было абсолютно нетерпимое отношение и чтобы во всех подобных случаях надлежащим образом проводилось расследование, а виновные привлекались к ответственности (Исландия);

116.41 принять необходимые меры для установления в национальном законодательстве всеобъемлющих правовых рамок надлежащей и эффективной защиты от всех форм дискриминации, включая дискриминацию по признаку сексуальной ориентации и гендерной идентичности, а также отменить уголовную ответственность за сексуальные отношения по обоюдному согласию между совершеннолетними лицами одного пола (Аргентина);

116.42 провести расследования и привлечь к ответственности должностных лиц, подозреваемых в применении пыток или совершении других серьезных нарушений прав человека и злоупотреблений (Соединенные Штаты Америки);

116.43 активизировать усилия по пресечению случаев пыток и насильственных исчезновений (Италия);

116.44 изучить возможность создания национального превентивного механизма для предупреждения пыток (Казахстан);

116.45 оперативно, тщательно и беспристрастно расследовать все утверждения о произвольных задержаниях, пытках и жестоком обращении и с этой целью создать независимый, доступный и эффективный механизм рассмотрения жалоб для всех мест содержания под стражей (Канада);

116.46 положить конец практике произвольных задержаний и содержания без связи с внешним миром, а

также насильственных исчезновений и предоставлять информацию о местонахождении всех лиц, пропавших без вести во время содержания под стражей (Чили);

116.47 отменить содержание под стражей без связи с внешним миром и обеспечить оперативное, беспристрастное и тщательное расследование всех случаев предполагаемых исчезновений (Чехия);

116.48 прекратить практику насильственных исчезновений и обеспечить проведение оперативных, тщательных и беспристрастных расследований, в результате которых виновные будут привлечены к ответственности, и предоставить пострадавшим и их семьям эффективные средства правовой защиты, включая возмещение ущерба (Канада);

116.49 решить проблему насильственных исчезновений путем, в частности, присоединения к Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Нидерланды);

116.50 выполнять свои международные обязательства в отношении насильственного исчезновения и присоединиться к Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Франция);

116.51 расследовать все предполагаемые случаи насильственных исчезновений и наказывать виновных, а также ратифицировать Международную конвенцию для защиты всех лиц от насильственных исчезновений (Аргентина);

116.52 расследовать все утверждения о насильственных исчезновениях, недобровольных задержаниях, а также пытках, жестоком обращении и содержании под стражей без связи с внешним миром (Польша);

116.53 обеспечить беспрепятственный доступ международных наблюдательных органов, включая представителей Организации Объединенных Наций и мандатариев специальных процедур, к лицам, ставшим жертвами насильственных исчезновений, и представить информацию об их местонахождении (Норвегия);

116.54 предоставить лицам, находящимся в заключении, в том числе в тюрьмах Овадан-Депе и Сейди, доступ к независимым инспекторам и другим посетителям и позволить этим посетителям проводить частные и конфиденциальные беседы с заключенными в соответствии с принятыми Организацией Объединенных Наций Минимальными стандартными правилами обращения с заключенными (Соединенные Штаты Америки);

116.55 информировать родственников и общественность о местонахождении всех арестованных лиц, судьба которых в настоящее время неизвестна, и обеспечить доступ к адвокатам по их выбору (Германия);

116.56 предоставить независимым международным механизмам полный доступ ко всем местам содержания под стражей, тщательно расследовать сообщения о случаях насильственных исчезновений и пыток и улучшить условия содержания под стражей в соответствии с международными стандартами (Австрия);

116.57 улучшить условия содержания под стражей в соответствии с международными нормами и правилами, а именно Минимальными стандартными правилами обращения с заключенными, принятыми Организацией Объединенных Наций (правила Нельсона Манделлы) (Швейцария);

116.58 создать систему регулярного и независимого мониторинга мест содержания под стражей и облегчить эффективный мониторинг со стороны независимых организаций (Эстония);

116.59 принять необходимые меры с целью признания права на отказ от обязательной военной службы по соображениям совести (Аргентина);

116.60 принять конкретные меры по защите и соблюдению прав граждан на свободу религии или убеждений и свободу выражения мнений, в том числе в Интернете, социальных сетях и традиционных средствах массовой информации, в том числе путем предотвращения притеснений журналистов, работающих в стране (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии);

116.61 реформировать государственную практику, которая ограничивает свободу религии или убеждений, выражения мнений и передвижения для того, чтобы люди не несли наказания за выражение своих мнений или убеждений (Соединенные Штаты Америки);

116.62 принять меры по полной реализации свободы выражения мнений, в том числе в Интернете и социальных сетях (Республика Корея);

116.63 эффективно осуществлять положения Закона о средствах массовой информации, которые гарантируют плюрализм средств массовой информации и запрет цензуры (Эстония);

116.64 обеспечить свободу выражения мнений и доступ к информации, а также прекратить вмешательство в пользование Интернетом и положить конец цензуре в Интернете и печатных средствах массовой информации (Германия);

116.65 обеспечить беспрепятственный доступ к Интернету и прекратить цензуру средств массовой информации в Интернете, включая иностранные вебсайты и коммуникационные приложения. Это

предполагает отмену всех положений Закона о регулировании развития сети Интернет и оказания интернет-услуг, требующих государственного лицензирования деятельности поставщиков услуг Интернета (Нидерланды);

116.66 соблюдать право на свободу выражения мнений, позволить средствам массовой информации осуществлять свою деятельность без какого-либо вмешательства и создать благоприятные и безопасные условия, в которых журналисты и активисты могут пользоваться своими правами человека, не подвергаясь репрессиям (Австрия);

116.67 принять меры, в том числе путем внесения поправок в соответствующие законы, с тем чтобы Интернет, телевидение, радио и печатные средства массовой информации служили каналом для получения и передачи в стране независимой информации, представляющей интерес для общества (Словакия);

116.68 в соответствии со своими международными обязательствами включить в Конституцию запрет на цензуру и расширить определение запрета цензуры в Законе о средствах массовой информации, с тем чтобы он распространялся на любое лицо, которое делает публичные сообщения (Швеция);

116.69 отменить уголовную ответственность за диффамацию и включить ее в соответствии с международными стандартами в Гражданский кодекс (Эстония);

116.70 прекратить блокирование доступа к интернет-сайтам и социальным сетям (Швеция);

116.71 принимать конструктивные меры для защиты и поощрения свободы выражения мнений и собраний, в том числе путем обеспечения соблюдения правовых положений, которые гарантируют плюрализм средств массовой информации и запрет цензуры, и прекращения принудительной мобилизации населения для участия в организованных правительством массовых мероприятиях (Австралия);

116.72 пересмотреть законодательство и практику с целью обеспечения полного осуществления права на свободу выражения мнений и свободу собраний и обеспечить, чтобы любые ограничения соответствовали положениям Международного пакта о гражданских и политических правах (Латвия);

116.73 в полном объеме гарантировать права на свободу ассоциации, собраний и выражения мнений и печати (Испания);

116.74 активизировать усилия по обеспечению соблюдения основных свобод, в том числе путем упрощения процедур юридической регистрации НПО и религиозных групп (Италия);

116.75 немедленно и безоговорочно освободить всех лиц, лишенных свободы за мирное осуществление права на свободное выражение мнений, сбор и распространение информации и журналистскую деятельность (Норвегия);

116.76 принять конкретные меры по обеспечению защиты журналистов, сотрудников средств массовой информации и правозащитников от нападений и привлечь к ответственности виновных в подобных актах, как уже ранее рекомендовалось (Эстония);

116.77 обеспечить правозащитникам и журналистам возможность беспрепятственно осуществлять свою работу и деятельность как в режиме онлайн, так и оффлайн, и освободить всех узников совести (Словения);

116.78 публично признавать, защищать и поддерживать, в частности при помощи административных мер, деятельность правозащитников, в том числе женщин и молодых правозащитников (Бельгия);

116.79 прекратить угрозы, физические нападения, произвольные задержания и осуждения правозащитников и других лиц за осуществлением ими права на свободу выражения мнений и собраний (Норвегия);

116.80 прекратить произвольные аресты и преследования, а также запреты на поездки и другие акты запугивания в отношении журналистов, работников средств массовой информации и правозащитников (Германия);

116.81 освободить всех правозащитников и журналистов, а также гарантировать независимость средств массовой информации без какого-либо ненадлежащего влияния или вмешательства (Чехия);

116.82 пересмотреть законы и политику с целью обеспечения благоприятных условий для правозащитников, независимых средств массовой информации и здорового гражданского общества (Канада);

116.83 внести изменения и дополнения в законодательство, включая Конституцию и Закон о миграции, включив четкие правовые гарантии, позволяющие свободно выезжать из Туркменистана и возвращаться в страну, в соответствии с международным правом (Швеция);

116.84 принять срочные меры для обращения вспять политики, ограничивающей право каждого человека покидать свою страну и возвращаться в свою страну (Норвегия);

116.85 разработать национальный план действий с конкретными сроками для решения проблемы принудительного труда в секторе сбора хлопка и отмены обязательного производства и санкций за несоблюдение квот хлопка (Чили);

116.86 предоставить владельцам собственности и жителям Ашхабада, выселенным из своего жилья, справедливую и адекватную компенсацию (Того);

116.87 пересмотреть положения относительно принудительного тестирования на ВИЧ, содержащиеся в Законе 2016 года о противодействии распространению заболевания, вызываемого вирусом иммунодефицита (ВИЧ), предоставив при этом раннюю диагностику и лечение матерям, живущим с ВИЧ, и их детям в свете рекомендаций Комитета по правам человека и соответствующих мандатариев специальных процедур Совета по правам человека (Бразилия);

116.88 обеспечить, чтобы осуществление мер по профилактике ВИЧ не приводило к дискриминационной практике и соответствовало международным обязательствам в области прав человека (Мексика);

116.89 принять законодательные меры, запрещающие принудительный и детский труд (Польша);

116.90 отменить уголовные наказания, ограничивающие свободу мнений и их выражения (Мексика).

117. Все выводы и/или рекомендации, содержащиеся в настоящем докладе, отражают позицию представляющего государства (представляющих государств) и/или государства – объекта обзора. Их не следует рассматривать в качестве одобренных Рабочей группой в целом.

## **Annex**

[English Only]

### **Composition of the delegation**

The delegation of Turkmenistan was headed by the Deputy Minister for Foreign Affairs of Turkmenistan, Mr. Vepa Hajyyev, and composed of the following members:

Ambassador Atageldi Haljanov, Permanent Representative of Turkmenistan to the United Nations Office at Geneva;

Ms. Kumush Gurbanniyazova, Head of Department of the Ministry of Adalat (Justice) of Turkmenistan;

Mr. Geldimyrat Veliyev, Senior Officer of the Ministry of Internal Affairs of Turkmenistan;

Ms. Selvi Sysoyeva, Senior Specialist of the Ministry of Labor and Social Protection of the Population of Turkmenistan;

Mr. Amannyrat Kerimov, Senior Prosecutor of the General Prosecutor's Office of Turkmenistan;

Ms. Shemshat Atajanova, Head of the Department of the Turkmen National Institute for Democracy and Human Rights under the President of Turkmenistan;

Ms. Suray Seyilbayeva, Attaché of the Department of International Organizations of the Ministry for Foreign Affairs of Turkmenistan.